

**COUR D'APPEL  
RÔLE D'AUDIENCE**

**SESSION DU 13 DÉCEMBRE 2021  
AU 17 DÉCEMBRE 2021**

**SALLE LAMER (RC-14)  
CORAM MAINVILLE  
MOORE  
COURNOYER**

**Journées d'audience : 13, 14 et 15 décembre 2021**

**1 500-09-029316-213 2021-05-04 Montréal**  
**(500-17-109270-192)**

**Merck Canada inc., Janssen Canada inc., Servier Canada inc., Boehringer Ingelheim (Canada) Ltd/Ltée, Bayer inc., Theratechnologies inc., Avir Pharma inc.** [ T: 0 m MA: 32 (274 275) ]

*Fasken Martineau DuMoulin  
(Marc-André Fabien, Julie Desrosiers, Michael Shortt, Eliane Ellbogen)*

- c. -

**Procureur général du canada** [ T: 0 m MI: 1 (274 275) ]

*Ministère de la justice-Canada  
(Bernard Letarte, Sarom Bahk, Lyne Prince)*

- et -

**Biotecanada** [ T: 0 m MC: 0 ]

*Borden Ladner Gervais  
(François Grondin, Julien Boudreault)*

- et -

**Canadian Cystic Fibrosis Treatment Society** [ T: 0 m MC: 0 ]

*IMK LLP  
(Audrey Boctor, Myriam Clouthier)*

- et -

**Procureur général du Québec** [ T: 0 m MC: 1 (274 275) ]

*Bernard Roy (Justice-Québec)  
(Francis Demers)*

- et -

**Canadian Organization for Rare Disorders** [ T: 0 m MC: 0 ]

*Nicolas M. Rouleau, Société professionnelle  
(Nicolas Martin Rouleau)*

- et -

**The Intellectual Property Owners Association** [ T: 0 m MC: 0 ]

- et -

**Cystic Fibrosis Canada** [ T: 0 m MC: 0 ]

*Borden Ladner Gervais  
(Marie-Pier Emery)*

**Jugement déclaratoire- Art. 4(4) a) et 4(4)b) du Règlement sur les médicaments brevetés invalidés et ultra vires.**

**COUR D'APPEL  
RÔLE D'AUDIENCE**

**SESSION DU 13 DÉCEMBRE 2021  
AU 17 DÉCEMBRE 2021**

**SALLE LAMER (RC-14)  
CORAM MAINVILLE  
MOORE  
COURNOYER**

**Journée d'audience : 16 décembre 2021**

**2 500-10-006751-182  
(540-01-078454-173)**

**2021-05-25**

**Laval**

**Hovan Chahinian**

[ T: 60 m MA: 3 (528) ]

*(Annik Magri, Christine Lapierre)*

- c. -

**Sa Majesté la Reine**

[ T: 30 m MI: 1 (422) ]

*Directeur des poursuites criminelles et pénales  
(Simon Blais)*

**Pourvoi contre le verdict de culpabilité- Requête pour permission d'appeler déferée- Exploitation sexuelle et trafic.**

(500-10-006913-188)

**Journée d'audience : 16 décembre 2021**

**3 500-10-006913-188  
(540-01-078454-173)**

**2021-05-25**

**Laval**

**Hovan Chahinian**

[ T: 0 m MA: 1 ]

*(Annik Magri, Christine Lapierre)*

- c. -

**Sa Majesté la Reine**

[ T: 30 m Exposé à produire le 2021-05-21 ]

*Directeur des poursuites criminelles et pénales  
(Simon Blais)*

**Peine- Requête pour permission d'appeler déferée.**

(500-10-006751-182)

**COUR D'APPEL  
RÔLE D'AUDIENCE****SESSION DU 13 DÉCEMBRE 2021  
AU 17 DÉCEMBRE 2021****SALLE LAMER (RC-14)  
CORAM MAINVILLE  
MOORE  
COURNOYER****Journée d'audience : 16 décembre 2021****4 500-09-029117-207  
(505-17-008055-156)****2021-06-02****Longueuil****Luc Dubé**

[ T: 45 m MA: 4 (424) ]

*Dunton Rainville  
(Martin Côté)*

- c. -

**Brigitte Lacroix**

[ T: 30 m MI: 1 (424) ]

*Lapointe Rosenstein  
(Anas Qiabi)***Jugement déclaratoire- Partage d'une propriété- Prescription du recours-Demande en dommages pour abus de procédures déferée.**

**COUR D'APPEL  
RÔLE D'AUDIENCE**

**SESSION DU 13 DÉCEMBRE 2021  
AU 17 DÉCEMBRE 2021**

**SALLE LAMER (RC-14)  
CORAM MAINVILLE  
MOORE  
COURNOYER**

**Journée d'audience : 17 décembre 2021**

**5 500-09-029485-216  
(540-17-014394-216)**

**2021-05-25**

**Laval**

**G J**

[ T: 30 m Exposé à produire le 2021-09-03 ]

*(Patrick Martin-Ménard)*

- c. -

**Centre intégré de santé et de services sociaux de Laval**

[ T: 30 m Exposé à produire le 2021-10-29 ]

*Affaires juridiques du CISSS de Laval  
(Emilie Grenon, Camille Paquin)*

**Autorisation de traitement.**

**Journée d'audience : 17 décembre 2021**

**6 500-10-006956-195  
(505-01-127883-151)**

**2021-08-02**

**Longueuil**

**Samuel Roberge**

[ T: 45 m Exposé : 2021-04-30 ]

*(Jacqueline Sanderson)*

- c. -

**Sa Majesté la Reine**

[ T: 45 m Exposé : 2021-07-30 ]

*Directeur des poursuites criminelles et pénales  
(Magali Cimon, Vicky-Anik Pilote)*

**Peine- Requête pour permission d'appeler déferée.**